# المليون بنفاري من ذيل بهناري بين بناري بين بين الزي بناري بين بين الزي

الكَافِظ فَحِبً الله الْهَ عَبْدَاللَّهِ مَخَدَّبُن مَحُود بَن الْحَسَن بَن هِبَ قالله ابْن مَحَالِينَ البغَدَادي خَدَ ابْن الْخِيَّار " ٥٧٨ - ١٤٣ هـ"

انْفَاءكَاتِبهِ أُحْمَرَبْن أَيْبك بن عَبْدلِلَّه الحسَيْني عُمِف بابْن السِّمَياطي" ٧٠- ٧٤٩ الم

> المجلّد الثّامِ*ڻ عَش*َر

مَقَّفَهُ وَعَلَّى عَلَيهِ وَقَدَّمُ له: الدكتورقيصر أبوفري

الناشِر دَارالكنابِ لعَزيي بَرُوت - بننان

# المالقالة

### مقدمة المحقق

وصلتنا مخطوطة والمستفاد من ذيل تاريخ بغداد لابن النجار ، بنسخة وحيدة ترجع إلى سنة ٨٨٤ للهجرة و الناسخ مجهول . و قد احتفظت إلى الآن فى محتويات دار الكتب فى القاهرة تحت رقم ١٩٥٥ .

## علاقتها بالأصل

والمستفاد ، عبارة عن تراجم نقاها ابن الدمياطي من الأصل الدي لم يصلنا منه إلا مجلدان وقطعة ، ولذلك يعسر علينا أن نتأكد من مجال اعتناء المصنف في تأريخه بتراجم محدثي وعلماء أهل زمانه من سكن أو ورد بغداد ، ولكن قد علمنا من المستفاد أنّ بينهم من برع في علوم الدين و الأدب ، و من تولى المناصب في دوائر الحكم و خدمة الله تعالى .

لقد ذكر المؤرخون هذا التاريخ و سمّوه و ذيل تاريخ بغداد للخطيب، بينها فى مخطوطة الظاهرية قرأنا عنوانه و ذيل التاريخ لمدينة السلام، و أخبار فضلائها الاعلام، و من وردها من علماء الانام ، و قد اختلفت الآراء أيضا بعدد الاجزاء و المجلدات، فمنهم - كالذهبي و ابن العماد ، -من قال:

<sup>(</sup>١) و النص الإنجليزى يظهر فى نهاية الكتاب.

<sup>(</sup>٢) تاريخ رقم ٤٢ ، أيضا نسخة مكتبة بودلين عربية رقم ٢٣٠ .

<sup>(</sup>٣) تذكرة الحفاظ ٢١٢/٤ .

<sup>(</sup>٤) شذرات الذهب ه/٧٧٦ .

إن هذا التاريخ كتب في ستة عشر جزءا: بينها غيرهم -كالكتبي و السبكي لله ذكروه في ثلاثين جزءا، و يبدو من الاجزاء الباقية أن صاحبه حقا ألفه في ثلاثين جزءا و ستة عشر مجلدا.

لم يصلنا من الذيل إلا المجلد العاشر ( ظاهرية رقم ٤٢) و يبتدئ بترجمة عبد المغيث بن زهير ، و يمثل الجزء العشرين من الأصل ، و مجلد آخر ( باريس عربية رقم ٢١٣١) يحتوى قسما من الجزء الواحد و العشرين ابتداء بترجمة على بن محمد ، و كل الجزء الثانى و العشرين ، و أكثرية الثالث و العشرين ، و ينتهى بترجمة الفضل بن محمد ، و قد وجدنا فى محتويات عظوطات جامعة برنستن ( مجموعة غربت ، مشتريات يهودا رقم ٢٥١٨) قطعة من الذيل تشتمل جزءا من الآجزاء الأخيرة و تبتدئى من منتصف ترجمة نصر بن يحيى أبو السعود الكرمانى ، و تنتهى بترجمة هارون بن عبد العزيز أبن المعتمد على الله .

و لم يطبع لحد الآن إلا الشيء الوجيز من هذا التاريخ ، محمد تتى الدين الفاسي ( المتوفى سنة ٨٣٧هـ ) انتخب مائتين و ترجمة واحدة من الأصل و سمى ما كتب بذلك و المنتخب المختار المذيل على تاريخ ابن النجار ، و هو تأليف سطحى لا يدل على درجة اعتناء ابن النجار في عمله و تبحره في التراجم .

<sup>(</sup>١) فوات الوفيات ١/٢٥٠ .

<sup>(</sup>٧) طبقات الشافعية الكعرى (طبعة القاهرة ) ١٥١٥ .

 <sup>(</sup>٣) حققه المحامى العراق عباس الأوزاعى و طبعه فى بغداد سنة ١٣٥٧ه/١٩٣٨ .

و مع أن « المستفاد ، كذلك عمل سطحى بالنسبة إلى الأصل ، فهو أكثر منفعة للنقبين و المؤرخين لأن المنقى ، ابن الدمياطى ، اختار تراجم أشهر من ذكرهم ابن النجار فى تاريخه ، و بما أن الأجزاء التى دُونت تراجمهم بها قد ضاعت ، فقد اصبح لما وقع الاختيار عليهم فى المستفاد أهمية لطلاب الحديث و الآدب .

و ذيل على تاريخ ابن النجار تلميذه ابن الساعى ( المتوفى سنة ٦٧٤ هـ) و كذلك ابن الفوطى ( المتوفى سنة ٣٧٠ هـ) الذى جعله ذيلا على ذيل ابن الساعى ، و أيضا ابن رافع ( المتوفى سنة ٧٧٤ هـ) الذى جعل عنوان كتابه د المختار المذيل به على تاريخ ابن النجار ، .

# عمزات المخطوطة

هی عبارة عن مجموعة تراجم لمائتین و أحد عشر شخصا، ستة منهم نساه، جمعها المنتی فی ثمانیة أجزاه، یتراوح السکل منها ما بین ثمانیة أو تسعة آوراق من دوجة ، و یکون المجموع مائة و ثمان و ستین صفحة من القطع المتجاوزة بین الوسط و الصغیر - و الصفحات عادیة ـ قیاس الکتابة عشر سنتیا طولا ، و الحظ من الکتابة عشر سنتیا طولا ، و الحظ من الطراز النسخی الضعیف یتخللها شیء من النستعلیق - و قد أشرنا إلی ذلك فی موضعه - و فی الصفحات الاولی من المخطوطة تظهر كتابات بأید عدیدة ، منها حدیث نبوی شریف و أقاویل للامام الغزالی و أثمة الحدیث عدیدة ، منها حدیث نبوی شریف و أقاویل للامام الغزالی و آثمة الحدیث لا علاقة لها بالمتن ؛ لذلك لم نشملها فی تحقیقنا بل ابتدأنا من عند ابتداء

الجزء الاول و ذلك بصفحة ٢ / ب و بمقدمة المنتى، و فى آخر الصفحة السم الناسخ الذى لا يبدو منه إلا كلمة « يحيى » و التاريخ ـ و ذلك سنة ٨٨٤ . باقى الكلمات لا تقرأ إما لاندماج تام بكلمات أخرى أو لمحو شامل فى المخطوطة .

و من الشواذ التي أبداها الناسخ (١) حذف الهمزة مثلا وفا / وفاء، انتقا/ انتقاء/ شيى / شيء - و قد أرجعناها إلى مكانها لترجيح المعنى (٢) تنقيط الآلف المقصورة و أحيانا اليـاء ، مثلا : الهوي / الهوى نفسي / نفسي ؛ كبدى / كبدى \_ و قد اعتمدنا على نماذج الكتابة الحديثة في تصحيحها ؟ (٣) لا يستعمل الشدة إلا نادرا ، و قـد أدخلناها حيث يتطلب الوضوح ذلك (٤) أعجمنا كذلك التــاء المربوطة و أعــــدنا. همزة القطع لإزالة الحلل في القراءة (٥) فصلنا الاحرف التي لا توصل في الكتابة الحديثة مثلا: لي / أي ، عدف / عرف ، عدالله / عبد الله ، مده / منده ، عفض / عوض؛ (٦) أعجمنا كل الآحرف التي تطلب ذلك و استعملنا المدة عوضاً عن ألفين (١١) ، وكتبنا الكاف على الطراز الحديث مثلا طر/ بكر ، دارناه / ذكرناه، لسبه/كتب ـ الخو . . . (٧) أعدنا الألف إلى موضعها في بعض الكمات : إبرهم / إبراهم ، صلح / صالح ، مبرك / مبارك ، عثمن / عثمان ، و نقلنا الارقام كما هي بالمخطوطة في تدوين السنين: ثلث/ ثلاث، ميه/ مائة، ثلثميه / ثلاثمائـــة الخ . . . ؛ (٨) صححنا الكلمات و أشرنا إلى ذلك في موضعه حيث بدا غلط مر الناسخ؛ و أشرنا كذلك إلى الإضافات على الهوامش - و هي نادرة - في أسفل الصفحات، و أسقطنا الآحرف الزائدة (1)

الزائدة ، و لفتنا النظر إلى التشوهات .

و فى إثبات المعنى و صحة المتن قارنًا ما أمكننا من ذلك بما جاء فى مجلدى الأصل و المراجع التى ذكرناها فى آخر هذا القسم و اتكلنا فى الغالب على أحد معاصرى ابن النجار ، أى صديقه و زميله ياقوت الحوى ، و كذلك على و الوفيات ، و و فوات الوفيات ، للتأكيد من الشعر ، مع المالاة فى التغيرات التى حصلت و قد بيناها فى مكانها .

## محتويات المستفاد،

تبتدئ المخطوطة بمقدمة المنتى ، و بها ترجم لان النجار نقلا عما قاله فيه ابن الدبيثى ( المتوفى سنة ١٦٧هـ ) و غيره ، ثم دون التراجم على حسب الاسم ابتداء بمحمد بن أحمد الحسين ، و من صفحة ١٥٠ ب و صاعدا رتبهم على حروف المعجم ، و ذلك باسم إبراهيم بن على بن يوسف منتهيا يبوسف بن خليل ( ص ١٨/ب) ، و يلى هذه التراجم ثلاثة بالكنى - أبو عبد الله ابن خليفة الدورى إلى أبو المعالى ابن محمد - و ستة للنساء، تنتهى و بها المخطوطة - بترجمة نعمة بنت على ، و معظم المترجمين لهم هم من معاصرى المؤلف، أي أبناه القرن السادس و أوائل السابع ، و القليل منهم من مواليد القرن الحامس .

و المنتى كان يفضل فى اختياره للتراجم هؤلاه الذين اشتهروا فى السهاع و التحديث، و فى مروياتهم و اهتمامهم بعلوم الدين. و إن برعوا فى العلوم الدنيوية ذكرها و علق عليها القليل. و هو قمد عبر عن اهتمامه

بالحديث و المحدثين في مقدمته حيث كتب: وعلم الحديث من أشرف العلوم قدرا و أكلها شرفا و ذخرا ، لا سيا معرفة تراجم العلماء و أحوال الفضلاء ، فلذلك نرى في تلخيصه لتراجم بديع الزمان الهمداني ، و ابن عربي و غيرهم من الكتاب و الشعراء قبلة اكتراثه بآثارهم اللادينية .

#### و افتتح المستفاد ، بقوله:

قرأت فى والمذيل، للحافظ أبى عبد الله محمد بن سعيد بن يحيي بن على ابن الحجاج ابن الدبيثي ٠٠٠٠

#### و أنهاها :

كتب بتنقية - أحمد برف أيبك بن عبىد الله الحسامى عرف بابن الدمياطى و هو يستغفر الله تعالى و يسأله الأمانة و التوفيق و الهداية . التعريف بالمؤلف

هو الحافظ عب الدين أبو عبد الله محمد بن محمود بن الحسن بن هبة الله ابن محاسن البغدادى، عرف بابن النجار ، من مواليد بغداد و الذين توفوا بها ، و قد ظهرت ترجمته فى مؤلفات عديدة ، منها « تذكرة الحفاظ"، للذهبى، و « شدرات الذهب " ، لابن العاد الحنبلى ، و « الحوادث الجامسة " ،

<sup>(</sup>١) طبعة حيدرآباد الأولى ٤ / ٢١٢ – ٢١٤ .

<sup>(</sup>٢) طبعة القاهرة ٥ / ٢٢٦ .

<sup>(</sup>٧) طبعة بغداد ( ١٩٢٢/١٣٥١ ) ص ٢٠٠٠

لابن الفوطى، و و فوات الوفيات ، للكتبى و غيرها، ذكرناها بالتفصيل فى تعريفنا عرب المؤلف و آثاره بمجلة الجيمة الشرقيسة الاميركية فى تعريفنا عرب المؤلف و آثاره بمجلة الجيمة الشرقيسة الاميركية عدد ٣ ص ٢٣٠ ـ ٢٣٠ و يتبين من هذا المقال و بما جاء عنه فى التراجم أن ابن النجار كان أحد أثمة الشافعية فى الحفظ و التحديث، و الكتاب المنقبين المدققين، و من احتوت مشيخته على ثلاثة آلاف شيخ و مئات النساء، و كتاباته ما قلت عن عشربن كتابا . إليه انتهت المعرفة أيضا فى الاسناد و الاصول . ذكره ياقوت الحموى فيمن اعتمد عليهم بمعرفة الاماكن و الاصول . ذكره ياقوت الحموى فيمن اعتمد عليهم بمعرفة الاماكن زمانه من أقصى خراسان إلى الجزيرة العربية و مصر و سمع الكثير و حدث أيضا بالكثير .

ولد ابن النجار فى بغداد فى ٢٣ ذى القعدة سنسة ٧٥٥ ه، توفى والده وله من العمر سبع سنين؟، فأخذ أخوه على البزاز بتربيته و تأديه، فأسمعه الحديث فى صغره، وكان قد سمع ابن النجار أيضا من والده و قتل أخوه على سنة ٦١١ ه . حج لاول مرة مع والدته فى سنتسه التاسعة، و رجع ثانيا إلى الحجاز فى سنته السادسة عشرة و أتم فى هذه الزيارة تاريخا للديسنة المنورة و آخر لمكة المكرمة؛ و يذكر أيضا أنه

<sup>(</sup>١) طبعة القاهرة ٢/٧٥ - ٢٠٠ .

<sup>(</sup>٧) ذكره في الذيل ، مخطوطة باريس ، ورقة ١٩٠٠ .

كان قد سمع من عه أبي القاسم على بن الحسن الحافظ، و من المخطوطة علمنا عن شيوخه و الذن أخذ عنهم في بحوثه .

عاد إلى بغداد بعد رحلاته العديدة و سكنها حوالى سنة ٢٠٠ه إلى عماته، و ما كان فى حوزته وقتئذ إلا ثلاثماتة دينار فقط، اشترى منها جارية لخدمته . فلما فتحت المدرسة المستنصرية أبوابها شغل ابن النجار منصب الرئاسة بها ، و حدث على مذهب الشافعى ، و ما يتى على ذلك إلى أن توفى فى الخامس من شعبان سنة ٣٤٣ ه .

و لابن النجار مصنفات جليلة غير ذيل تاريخ بغداد، و قد ذكرناها كاعلناها في مقالتنا المفصلة عنه، منها «الدرة الثمينة في أخبار المدينة"، و «مناقب الشافعي"، و «الكال في معرفة الرجال، و هذه الثلاثة مع أجزاء الذيل المذكورة هي جل ما بتي من آثاره؛ وإلى الآن لم يطبع إلا الدرة منها ، و حقق المستشرقي الألماني أو غست فشر ما عثر عليه من الدرة منها ، و من كتبه القيمة التي لا علم لنا بها الآن: «الازهار في أنواع الاشعار ، ، «المستدرك على تاريخ الخطيب ، «المختلف والمؤتلف ، في أنواع الاشعار ، » «المستدرك على تاريخ الخطيب ، «المختلف والمؤتلف ، المشتاق إلى أخبار المشاق ، و غير ذلك ،

<sup>(</sup>١) مخطوطة غوتا رقم ١٧١٠ و باريس رقم ١٦٣٠ .

<sup>(</sup>٧) وجدنا نسخة ساقطة الأول في محتويات مجموعة سركيس في مكتبة جامعة الحكمة بيغداد ، رقم ٢٠٠٠ ، تدل على أنها لابن النجار لا البيهقي .

<sup>(</sup>ع) فى Zeitschrift der Morganländische Gesclischaft المحلد الرابع و الأربعين (ع) فى Zeitschrift der Morganländische (م) فى كانته و الأربعين المرابع و المرابع و المرابع و الأربعين المرابع و المرابع و

# كلمة في المنتي

هو أبو الحسين أحمد بن أيبك برب عبد الله الحساى ، عرف بابن الدمياطى - ولد فى دمياط بمصر سنة ٥٧٠ و نشأ بها و ترعرع فى علوم الدين ، جاه إلى الشام سنة ٥٤٠ و سمع الحديث من محدث زمانه ، جال الدين المزى الذى كان قد تولى التحديث فى المدرسة الإشرفية بدمشق على مذهب الشافعى عند افتتاح المدرسة إلى أن توفى سنة ٧٤٧ ه ، عاد بعد ذلك ابن الدمياطى إلى مصر و داوم التحديث و أخذ يكتب شيئا فيه ، و قد ترجم له أبو المحاسن محمد بن على الحسيني الدمشتى ( المتوفى سنة ٥٧٥ م) فى كتابه و ذيل تذكرة الحفاظ للذهبي نه (رقم ٧ ص ٥٥) و جلال الدين السيوطى فى و ذيل طبقات الحفاظ ١٠ ( ص ٥٥٥ ) .

# المراجع

لقد قارنا ما جاء فی «المستفاد» بما وجدنا منسه فی مخطوطات الاصل و اعتمدنا فی تصحیحها علی عدة مصادر و فضلنا فی ذلك ما ورد بمحمی یاقوت الحموی لانه عاصر و لازم أحیانا ابن النجار و أخذ منه معلومات فیما یختص بالتراجم و الاماكن ، و نظرنا أیضا فی «الوفیات» و «الفوات» و «الوافی» لنثبت ما فاتنا فی المصادر الاخری .

و ها هي المصادر المطبوعة:

<sup>(</sup>١) طبعة الشام ، ١٩٢٩/١٣٤٧ .

- (١) إنباه الرواة على أنباه النحاة ـ لعلى بن يوسف القفطى ، ٣ ج ـ ، تحقيق
- محمد أبو الفضل إبراهيم ، طبعة القاهرة ( دار الكتب) ، ١٩٥٠ ١٩٥٥ ·
- (۲) تذكرة الحفاظ لابی عبد الله محمد الذهبی ، ٤ ج ، طبعة حيدرآباد
  ( دائرة المعارف العثمانية ) ، ١٩٥٥ ١٩٥٨ .
- (٣) شذرات الذهب في أخبار من ذهب ـ آلابي الفلاح ابن عماد الحنبلي ،
  ٥ ج ، طبعة القاهرة ، ١٣٥١ / ١٩٣٢ .
- (٤) الطبقات الكبرى لعبد الوهاب الشعراني ، ٢ ج ، طبعة القاهرة (العثمانية) ، ١٣١٦ ·
- (٥) طبقات القراء \_ لشمس الدين الجزرى، ٢ ج، تحقيق برجستراسر، طبعة القاهرة، ١٩٥١ ١٩٣٢ ١٩٣٢ ٠
  - (٦) طبقات المفسرين لجلال الدين السيوطي ، طبعة ليدن ، ١٨٣٩ .
    - الفهرست \_ لابن النديم ، طبعة القاهرة ( الرحمانية ) ، ١٣٤٨ .
- (٨) فوات الوفيات ـ لمحمد بن شاكر الكتبى ، ٢ ج ، تحقبق محمد محبى الدين عبد الحميد ، طبعة القاهرة ، ١٩٥١ •
- (۹) معجم الادباه ـ لياقوت الحموى ، ۲۰ ج ، تحقيق د . ص . مرغليوث ، طبعة القاهرة (عيسى الحلمي و دار المأمون) ، ١٩٣٦/١٣٥٥ .
- (۱۰) معجم البلدان ـ لياقوت الحموى ، ه مـج ، طبعة بيروت ( دار صادر و دار بيروت للطباعة و النشر ) ١٣٧٤ ـ ١٣٧٦ / ١٩٥٥ ـ ١٩٥٧ ·
- (۱۱) المنتظم فى أخبار الامم ـ لابى الفرج عبد الرحمن ابن الجوزى، ١٠ ج، طبعة حيدرآباد ( دائرة المعارف العثمانية ) ١٣٥٧ - ١٣٥٨ / ١٩٣٨ - ١٩٣٩ .

(۱۲) الوافى بالوفيات ـ لصلاح الدين خليل بر. أيبك الصفدى ، ٤ ج ، تحقيق هلموت دبتر ، طبعة ويسبادن (فرانز شتانيز) ١٩٦١/١٣٨١ .

(١٣) وفيات الأعيان ـ لابي العباس شمس الدين أبن خلكان ، ٦ ج ، تحقيق محمد محيي الدين عبد الحميد ، طبعة القاهرة ( مكتبة النهضة ) ١٣٦٨ ـ ١٣٦٩ - ١٣٤٨ / ١٩٤٨ - ١٩٤٨ .

(١٤) يتيمة الدهر في محاسن أهل العصر ـ لعبد الملك بن محمد الثمالمي، ٤ ج، تحقيق محمد محيى الدين عبد الحميد، طبعة القاهرة (المكتمة التجارية) ١٩٥٦/١٣٥٧

و استعملنا الرموز للخطوطات المشار إليها من الذيل على النمط الآتى: ظ = مخطوطة الظاهرية، تاريخ رقم ٤٢ .

ب = نسخة منها محتفظة في مجموعة بودلين، عربية ٢٣٣٠.

س = مخطوطة باريس ، عربية ٢١٣١ .

قطعة = قسم من مخطوطة في مكتبة جامعة برنستن، يهودا ٣٥١٨ .

تم بعون الله تعالى فى ١٣ مارس سنة ١٩٧١ = ١٥/محرم سنة ١٣٩٠. مينيا بولس ــ مينيسو تا فيصر أبو فرح